



Contract de furnizare

Nr. 117 data 18/11/2024

1. Parti contractante

cf. 14.11.2024
Administrația Națională „Apele Române” - Administrația Bazinală de Apă Banat, cu sediul în Timișoara, B-dul 16 Decembrie nr.1989 Nr. 2, CIF RO23886284, cont RO89TREZ23F700400200106X, deschis la Trezoreria Timișoara, tel. 0256.491.848, fax 0256.491.798, legal reprezentata prin **Avram Viorel**, având funcția de **Director** și prin **Ec. Caxi Veronica**, având funcția de **Director economic**, în calitate de achizitor, pe de o parte, și

SC ORANGE GARDEN SRL, cu sediul social în Lipova, str. Avram Iancu, nr. 14, jud. Arad, P.L. Timisoara, str. Closca, nr. 66A, tel/fax 0372.776.350 nr. înmatriculare la Registrul Comertului J2/127/2006, cod fiscal RO18317118 având contul RO70TREZ0255069XXX000500, deschis la Trezoreria Lipova, legal reprezentată prin [REDACTED] - **Administrator**, în calitate de **furnizor**, pe de altă parte

2. Definiții

2.1 - În prezentul contract următorii termeni vor fi interpretați astfel:

- contract** - reprezintă prezentul contract și toate Anexele sale.
- achizitor și furnizor** - părțile contractante, așa cum sunt acestea numite în prezentul contract;
- prețul contractului** - prețul plătit furnizorului de către achizitor, în baza contractului, pentru îndeplinirea integrală și corespunzătoare a tuturor obligațiilor asumate prin contract;
- produse** - echipamentele, mașinile, utilajele, orice alte bunuri, cuprinse în anexa/anexele la prezentul contract, pe care furnizorul se obligă, prin contract, să le furnizeze achizitorului;
- servicii** - servicii aferente livrării produselor, respectiv activități legate de furnizarea produselor, cum ar fi transportul, asigurarea, instalarea, punerea în funcțiune, asistența tehnică în perioada de garanție, și orice alte asemenea obligații care revin furnizorului prin contract;
- origine** - locul unde produsele au fost realizate, fabricate. Produsele sunt fabricate atunci când prin procesul de fabricare, prelucrare sau asamblare majoră și esențială a componentelor rezultă un produs nou, recunoscut comercial, care este diferit, prin caracteristicile sale de bază, prin scop sau prin utilitate, de componentele sale. Originea produselor și serviciilor poate fi distinctă de naționalitatea furnizorului.
- destinație finală** - locul unde furnizorul are obligația de a furniza produsele;
- termenii comerciali** de livrare vor fi interpretați conform INCOTERMS 2000 - Camera Internațională de Comert (CIC)
- forța majoră** - un eveniment mai presus de controlul părților, care nu se datorează greșelii sau vinei acestora, care nu putea fi prevăzut la momentul încheierii contractului și care face imposibilă executarea și, respectiv, îndeplinirea contractului; sunt considerate asemenea evenimente: războaie, revoluții, incendii, inundații sau orice alte catastrofe naturale, restricții

Adresă de corespondență:

B-dul 16 Decembrie 1989 nr. 2, C.P. 300173, Timișoara, jud. Timiș
9407

Tel: +4 0256 491 848 | +4 0256 491 843

Diracțiune: +4 0256 492 097 | Fax: +4 0256 491 798

Email: dispecer@dab.rowafet.ro

Pagina 1/12

Cod fiscal: RO 23886284/18263352

Cod IBAN: RO18 TREZ 6215 0220 1X01

apărute ca urmare a unei carantine, embargou, enumerarea nefiind exhaustivă ci enunțiativă. Nu este considerat forță majoră un eveniment asemenea celor de mai sus care, fără a crea o imposibilitate de executare, face extrem de costisitoare executarea obligațiilor uneia din părți; j. zi - zi calendaristică; an - 365 de zile.

3. Interpretare

3.1 În prezentul contract, cu excepția unei prevederi contrare, cuvintele la forma singular vor include forma de plural și vice versa, acolo unde acest lucru este permis de context.

3.2 Termenul "zi" sau "zile" sau orice referire la zile reprezintă zile calendaristice dacă nu se specifică în mod diferit.

Clauze Clauze obligatorii

4. Obiectul principal al contractului

4.1 - Furnizorul se obligă să furnizeze, respectiv să vândă **Piese de schimb diverse, conform anexei pentru Lot 6** la contract, **în valoare totală de 42.576,50 lei fără TVA.**

4.2 - Achizitorul se obligă să achiziționeze, respectiv să cumpere și să plătească prețul convenit în prezentul contract.

5. Prețul contractului

5.1 - Prețul contractului, respectiv prețul produselor livrate pentru:

- **Lot 6** - Piese de schimb pentru Motocosoare și Motodefrișătoare STHIL și Cosoare BCS HONDA este de **42.576,50 lei fără T.V.A.**, la care se adaugă T.V.A. de 19%, în cuantum de **8089,54 lei.**

5.2. Autoritatea contractantă a luat în calcul și o posibilă modificare a contractului, respectiv o suplimentare cu 30% până la sfârșitul anului 2024, conform art. 221, alin. 1, lit. a din Legea nr. 98/2016, funcție de necesitate și de alocarea suplimentară de fonduri în urma rectificării bugetare.

5.3 - **Valoarea contractului este 42.576,50 lei fără T.V.A.**, la care se adaugă T.V.A. în cotă legală de 19% în cuantum de **8089,54 lei.**

5.4 - Valoarea totală a contractului este de **50.666,04 lei.**

6. Durata contractului

6.1 - Furnizorul va livra produsele prevăzute în prezentul contract până la 31.12.2024, cu posibilitatea de prelungire a acestuia prin act adițional în condițiile art.165 din HG 395/2016, până la data de 30.04.2025, fara a depasi 20%, funcție de existența resurselor financiare alocate.

7. Documentele contractului

7.1 - Documentele contractului sunt:

- caietul de sarcini
- propunerea tehnică
- propunerea financiară
- acte adiționale dacă există

Adresă de corespondență:

B-dul 16 Decembrie 1989 nr. 2, C.P. 300173, Timișoara, jud. Timiș
Tel: +4 0256 491 848 | +4 0256 491 843
Direcțiune: +4 0256 492 097 | Fax: +4 0256 491 798
Email: dispecer@dab.rowater.ro

Cod fiscal: RO 23886284/18263352
Cod IBAN: RO18 TREZ 6215 0220 1X01 9407

8. Ordinea de precedenta

8.1 În cazul oricărei contradicții între documentele prevăzute la pct. 7, prevederile acestora vor fi aplicate în ordinea de precedență stabilită conform succesiunii documentelor enumerate mai sus.

8.2 În cazul în care, pe parcursul îndeplinirii Contractului, se constată faptul că anumite elemente ale Propunerii tehnice sunt inferioare sau nu corespund cerințelor prevăzute în Caietul de sarcini, prevalează prevederile Caietului de sarcini.

9. Obligațiile principale ale furnizorului

9.1 -(1) Furnizorul se obligă să furnizeze produsele la standardele și/sau performanțele prezentate în propunerea tehnică, livrarile se vor face esalonat în urma solicitării transmise de beneficiar sau conform unui grafic de livrări anexat.

(2) Produsele vor fi livrate cu ambalajul nedeteriorat. Pe durata transportului se vor asigura condițiile necesare evitării deteriorării produselor solicitate.

9.2 - Furnizorul se obliga să despăgubească achizitorul împotriva oricărui:

i) reclamații și acțiuni în justiție, ce rezultă din încălcarea unor drepturi de proprietate intelectuală (brevete, nume, mărci înregistrate etc.), legate de echipamentele, materialele, instalațiile sau utilajele folosite pentru sau în legătură cu produsele achiziționate, și

ii) daune-interese, costuri, taxe și cheltuieli de orice natură, aferente, cu excepția situației în care o astfel de încălcare rezultă din respectarea caietului de sarcini întocmit de către achizitor.

9.3 Furnizorul se obligă să îndeplinească toate cerințele prevăzute de autoritatea contractantă în caietul de sarcini.

10. Obligațiile principale ale achizitorului

10.1 - Achizitorul se obligă să recepționeze produsele în termenul convenit.

10.2 - Achizitorul se obligă să plătească prețul produselor către furnizor în termen de 30 de zile de la data la transmiterea facturii prin sistemul național privind factura electronica RO e-factura, după recepția produselor livrate.

11. Plata produselor

11.1 Plățile care urmează a fi realizate în cadrul contractului se vor face numai după emiterea facturii ca urmare a recepționării produselor livrate și aprobării acestora de către Autoritatea Contractantă, în condițiile Caietului de sarcini.

11.2 Plata contravalorii Produselor furnizate se face prin virament bancar, în baza facturii, emisă de către Contractant pentru suma la care este îndreptățit conform prevederilor contractuale, direct în contul de trezorerie indicat pe factură.

11.3 Termenul de plată este de maxim 30 de zile de la transmiterea facturii prin sistemul național privind factura electronica RO e-factura, în conformitate cu OUG 120/04.10.2021 și a Legii 139/17.05.2022.

11.4 Moneda utilizată în cadrul prezentului Contract: LEU

11.5 Facturile furnizate vor fi emise și completate în conformitate cu legislația română în vigoare.

11.6 Dacă factura are elemente greșite și/sau greșeli de calcul identificate de Autoritatea Contractantă, și sunt necesare revizuirii, clarificări suplimentare sau alte documente suport din partea Contractantului, termenul de 30 de zile pentru plata facturii se suspendă. Repunerea în termen se face de la momentul îndeplinirii condițiilor de formă și de fond ale facturii.

11.7 Contractantul este răspunzător de corectitudinea și exactitatea datelor înscrise în facturi și se obligă să restituie atât sumele încasate în plus cât și foloasele realizate necuvenit, aferent acestora. Sumele încasate în plus, cât și foloasele necuvenite aferente acestora (pe perioada de

Adresă de corespondență:

B-dul 16 Decembrie 1989 nr. 2, C.P. 600173, Timișoara, jud. Timiș

Tel: +4 0256 491 848 | +4 0256 491 843

Direcțiune: +4 0256 492 097 | Fax: +4 0256 491 798

Email: dispecer@dab.rowater.ro

Cod fiscal: RO 23886284/18263352

Cod IBAN: RO18 TREZ 6215 0220 1X01 9407

la încasare până la constatarea lor), vor fi stabilite în urma verificărilor executate de către Organele de Control Intern ale contractantului sau alte Organisme de control abilitate de lege.

11.8 Solicitățile de plată către terți pot fi onorate numai după operarea unei cesiuni de drepturi/obligații ale Contractantului către terți, cu respectarea clauzelor prezentului Contract.

12. Sancțiuni pentru neîndeplinirea culpabilă a obligațiilor

12.1 - În cazul în care, din vina sa exclusivă, furnizorul nu reușește să-și îndeplinească obligațiile asumate, atunci achizitorul are dreptul de a deduce din prețul contractului, ca penalități, o sumă echivalentă cu o cotă procentuală de 0,01% din prețul contractului pentru fiecare zi de intarziere pana la indeplinirea efectiva a obligatiilor.

12.2 - În cazul în care achizitorul nu își onorează obligațiile în termen de 30 de zile de la expirarea perioadei convenite, atunci acestuia îi revine obligația de a plăti, ca penalități, o sumă echivalentă cu o cotă procentuală de 0,01 % din plata neefectuată pentru fiecare zi de intarziere pana la indeplinirea efectiva a obligatiilor.

12.3 - Nerespectarea obligațiilor asumate prin prezentul contract de către una dintre părți, în mod culpabil și repetat, dă dreptul părții lezate de a considera contractul de drept reziliat și de a pretinde plata de daune-interese.

12.4 - Achizitorul își rezervă dreptul de a renunța la contract, printr-o notificare scrisă adresată furnizorului, fără nici o compensație, dacă acesta din urmă dă faliment, cu condiția ca această anulare să nu prejudicieze sau să afecteze dreptul la acțiune sau despăgubire pentru furnizor. In acest caz, furnizorul are dreptul de a pretinde numai plata corespunzatoare pentru partea din contract îndeplinită până la data denunțării unilaterale a contractului.

12.6. Penalitățile de întârziere datorate curg de drept din data scadenței obligațiilor asumate conform prezentului contract.

Clauze specifice

13. Recepție, inspecții și teste

13.1 - Achizitorul sau reprezentantul sau are dreptul de a inspecta și/sau testa produsele pentru a verifica conformitatea lor cu specificațiile din caietul de sarcini si propunerea tehnica.

13.2 - Inspecțiile și testele din cadrul recepției cantitative si calitative se vor face la destinația finală a produselor.

13.3 - Dacă vreunul din produsele inspectate sau testate nu corespunde specificațiilor, achizitorul are dreptul sa îl respingă, iar furnizorul are obligația, fără a modifica prețul contractului:

a) de a înlocui produsele refuzate, sau

b) de a face toate modificările necesare pentru ca produsele să corespundă specificațiilor lor tehnice.

13.4 - Dreptul achizitorului de a inspecta, testa și, daca este necesar, de a respinge, nu va fi limitat sau amânat datorită faptului că produsele au fost inspectate și testate de furnizor, cu sau fără participarea unui reprezentant al achizitorului, anterior livrării acestora la destinația finală.

13.5 - Prevederile articolelor 13.1-13.3. nu îl vor absolve pe furnizor de obligația asumării garanțiilor sau altor obligații prevăzute în contract.

14. Ambalare și marcare

14.1 - (1) Furnizorul are obligația de a ambala produsele pentru ca acestea să facă față, fără limitare, la manipularea dură din timpul transportului, tranzitului și expunerii la temperaturi extreme, la soare și la precipitațiile care ar putea să apară în timpul transportului și depozitării în aer liber, în așa fel încât să ajungă în bună stare la destinația finală.

Adresă de corespondență:

B-dul 16 Decembrie 1989 nr. 2, C.P. 300173, Timișoara, jud. Timiș

Tel: +4 0256 491 848 | +4 0256 491 843

Direcțiune: +4 0256 492 097 | Fax: +4 0256 491 798

Email: dispecer@dab.rowater.ro

Cod fiscal: RO 23886284/18263352

Cod IBAN: RO18 TREZ 6215 0220 1X01 9407

(2) În cazul ambalării greutăților și volumelor în formă de cutii, furnizorul va lua în considerare, unde este cazul, distanța mare până la destinația finală a utilajului și absența facilităților de manipulare grea în toate punctele de tranzit.

14.2 - Ambalarea, marcarea și documentația din interiorul sau din afara pachetelor va respecta strict cerințele ce vor fi special prevăzute în contract, inclusiv cerințele suplimentare.

14.3 - Toate materialele de ambalare a produselor, precum și toate materialele necesare protecției coletelor (paleți de lemn, folii de protecție, etc) rămân în proprietatea achizitorului.

15. Livrarea și documentele care însoțesc produsele

15.1 - Furnizorul are obligația de a livra produsele eșalonat în urma solicitării transmise de beneficiar sau conform unui grafic de livrări anexat.

15.2 - (1) La expedierea produselor, furnizorul are obligația de a comunica, în scris, atât achizitorului, cât și, după caz, societății de asigurări, datele de expediere, numărul contractului, descrierea acestuia, locul de încărcare și locul de descărcare.

(2) Furnizorul va transmite achizitorului documentele care însoțesc produsele:

a) factura fiscală va fi emisă și transmisă prin sistemul național privind factura electronică RO e-factura, în conformitate cu OUG 120/04.10.2021 și a Legii 139/17.05.2022;

b) certificat de conformitate;

c) certificate de calitate și garanție;

15.3 - Certificarea de către achizitor a faptului că produsele au fost livrate se face după recepție, prin semnarea de primire de către comisia de recepție, pe documentele emise de furnizor pentru livrare.

15.4 - Livrarea produselor se consideră încheiată în momentul în care sunt îndeplinite prevederile clauzelor privind recepția produselor.

15.5 Livrarea produselor se va efectua de către furnizor fără costuri suplimentare pentru achizitor la magazia de la sediul ABA BANAT, SGA TIMIS, str. Gheorghe Adam nr. 15, Timisoara.

16. Asigurări

16.1 - Furnizorul are obligația de a asigura complet produsele furnizate prin contract împotriva pierderii sau deteriorării neprevăzute la fabricare, transport, depozitare și livrare, în funcție de termenul comercial de livrare convenit.

17. Perioada de garanție acordată produselor

17.1 - Furnizorul are obligația de a garanta că produsele furnizate prin contract sunt noi, nefolosite, de ultimă generație și încorporează toate îmbunătățirile recente în proiectare și structura materialelor. De asemenea, furnizorul are obligația de a garanta că toate produsele furnizate prin contract nu vor avea niciun defect ca urmare a proiectului, materialelor sau manoperei (cu excepția cazului când proiectul și/sau materialul e cerut în mod expres de către achizitor) sau oricărei alte acțiuni sau omisiuni a furnizorului și că acestea vor funcționa în condiții normale de funcționare.

17.2 - (1) Perioada de garanție acordată produselor furnizate, de către furnizor, obligatoriu perioada legală de garanție și vor fi însoțite la livrare de certificate de calitate.

(2) Perioada de garanție a produselor începe cu data recepției efectuate după livrarea acestora la destinația finală.

17.3 - Achizitorul are dreptul de a notifica imediat furnizorului, în scris, orice plângere sau reclamație care apare în conformitate cu această garanție.

17.4 - La primirea unei astfel de notificări, furnizorul are obligația de a remedia defecțiunea sau de a înlocui produsul în perioada convenită, fără costuri suplimentare pentru achizitor. Produsele care, în timpul perioadei de garanție, le înlocuiesc pe cele defecte, beneficiază de o nouă perioadă de garanție care curge de la data înlocuirii produsului.

Adresă de corespondență:

B-dul 16 Decembrie 1989 nr. 2, C.P. 300173, Timișoara, jud. Timiș

Tel: +4 0256 491 848 | +4 0256 491 848

Direcțiune: +4 0256 492 097 | Fax: +4 0256 491 798

Email: dispecer@dab.rowater.ro

Cod fiscal: RO 23886284/18263352

Cod IBAN: RO18 TREZ 6215 0220 1X01 9407

17.5 - Dacă furnizorul, după ce a fost înștiințat, nu reușește să remedieze defectul în perioada convenită, achizitorul are dreptul de a lua măsuri de remediere pe riscul furnizorului și fără a aduce niciun prejudiciu oricăror altor drepturi pe care achizitorul le poate avea față de furnizor prin contract.

18. Ajustarea prețului contractului

18.1 - Pentru produsele livrate, plățile datorate de achizitor furnizorului sunt cele declarate în propunerea financiară pentru fiecare lot, anexe la contract.

18.2 - Prețul contractului este ferm și nu se ajustează.

18.3 - Prețul contractului nu se actualizează până la expirarea contractului, respectiv 31.12.2024, cu excepția cazurilor prevăzute la art. 221 din Legea nr. 98/2016, în conformitate cu prevederile instrucțiunii ANAP nr. 2/2018 cap. III.

18.4 - În acest caz, pentru actualizarea prețului, prestatorul va justifica solicitarea modificării prețului pornind de la oferta financiară inițială.

19. Amendamente

19.1 - Părțile contractante au dreptul, pe durata îndeplinirii contractului, de a conveni modificarea clauzelor contractului, prin act adițional, numai în cazul apariției unor circumstanțe care lezează interesele comerciale legitime ale acestora și care nu au putut fi prevăzute la data încheierii contractului.

19.2 - În cazul în care apar situații ce nu au putut fi prevăzute, se va solicita în baza art. 221 din Legea nr. 98/2016 alin. 1, lit. a, o suplimentare cu 30% din contractul de achiziție publică a cantităților prevăzute pe anul 2024, funcție de existența resurselor financiare alocate.

20. Suspendarea contractului

20.1 În situații temeinic justificate, părțile pot conveni suspendarea executării Contractului.

20.2 În cazul în care se constată că procedura de atribuire a Contractului de Produse sau executarea Contractului este viciată de erori esențiale, nereguli sau de fraudă, Părțile au dreptul să suspende executarea Contractului.

20.3 În cazul suspendării/sistării temporare a prestării Serviciilor, durata Contractului se va prelungi automat cu perioada suspendării/sistării.

21. Întârzieri în îndeplinirea contractului

21.1 - Furnizorul are obligația de a îndeplini contractul de furnizare în perioada/periodele înscrise în contract.

21.2 - Orice întârziere în îndeplinirea contractului dă dreptul achizitorului de a solicita penalități furnizorului.

22. Forta majora

22.1 Forta majoră și cazul fortuit exonerează de răspundere Părțile în cazul neexecutării parțiale sau totale a obligațiilor asumate prin prezentul Contract, în conformitate cu prevederile [art. 1.351 din Codul civil](#).

22.2 Forta majoră și cazul fortuit trebuie dovedite.

22.3 Partea care invocă forța majoră sau cazul fortuit are obligația să o aducă la cunoștință celeilalte părți, în scris, de îndată ce s-a produs evenimentul.

22.4 Partea care a invocat forța majoră sau cazul fortuit are obligația să aducă la cunoștința celeilalte părți încetarea cauzei acesteia de îndată ce evenimentul a luat sfârșit.

22.5 Îndeplinirea contractului va fi suspendată în perioada de acțiune a forței majore, dar fără a prejudicia drepturile ce li se cuveneau părților până la apariția acesteia.

Adresă de corespondență:

B-dul 16 Decembrie 1989 nr. 2, C.P. 300173, Timișoara, jud. Timiș

Tel: +4 0256 491 848 | +4 0256 491 843

Diracțiune: +4 0256 492 097 | Fax: +4 0256 491 798

Email: dispecer@dab.rowater.ro

Cod fiscal: RO 23886284/18263352

Cod IBAN: RO18 TREZ 6215 0220 1X01 9407

22.6 Dacă forța majoră acționează sau se estimează că va acționa o perioadă mai mare de 15 zile, fiecare parte va avea dreptul să notifice celeilalte părți încetarea de plin drept a prezentului contract, fără ca vreuna din părți să poată pretinde celeilalte daune-interese.

23. Incetarea contractului

23.1 Prezentul Contract încetează de drept prin atingere la termen sau la momentul la care toate obligațiile stabilite în sarcina părților au fost executate.

23.2 Achizitorul își rezervă dreptul de a rezoluționa/rezilia Contractul, fără însă a fi afectat dreptul Părților de a pretinde plata unor daune sau alte prejudicii, în următoarele situații (dupa caz):

- i. Furnizorul nu se conformează, în perioada de timp, conform notificării emise de către Achizitor, prin care i se solicită remedierea Neconformității sau executarea obligațiilor care decurg din prezentul Contract;
- ii. Furnizorul subcontractează părți din Contract fără a avea acordul scris al Achizitorului;
- iii. Furnizorul cesionează drepturile și obligațiile sale fără acordul scris al Achizitorului;
- iv. Furnizorul înlocuiește personalul/expertii nominalizați fără acordul Achizitorului;
- v. Are loc orice modificare organizațională care implică o schimbare cu privire la personalitatea juridică, natura sau controlul Furnizorului, cu excepția situației în care asemenea modificări sunt realizate prin Act Adițional la prezentul Contract, cu respectarea dispozițiilor legale;
- vi. Devin incidente oricare alte incapacități legale care să împiedice executarea Contractului;
- vii. Furnizorul eșuează în a furniza/mentține/prelungi/reîntregi/completa garanțiile ori asigurările solicitate prin Contract;
- viii. În cazul în care, printr-un act normativ, se modifică interesul public al Achizitorului în legătură cu care prestează serviciile care fac obiectul Contractului;
- ix. La momentul atribuirii Contractului, Furnizorul se afla în una dintre situațiile care ar fi determinat excluderea sa din procedura de atribuire;
- x. În situația în care Contractul nu ar fi trebuit să fie atribuit furnizorului deoarece au fost încălcate grav obligațiile care rezultă din legislația europeană relevantă iar această împrejurare a fost constatată printr-o decizie a Curții de Justiție a Uniunii Europene;
- xi. În cazul în care împotriva furnizorului se deschide procedura falimentului;
- xii. Furnizorul a săvârșit nereguli sau fraude în cadrul procedurii de atribuire a Contractului sau în legătură cu executarea acestuia, ce au provocat o vătămare Achizitorului;
- xiii. Valorificarea de către Autoritatea contractantă a rezultatelor prezentului contract este grav compromisă ca urmare a întârzierii prestațiilor din vina Contractantului.

23.3 Furnizorul poate rezoluționa/rezilia Contractul fără însă a fi afectat dreptul Părților de a pretinde plata unor daune sau alte prejudicii, în cazul în care:

- i. Achizitorul a comis erori esențiale, nereguli sau fraude în cadrul procedurii de atribuire a Contractului sau în legătură cu executarea acestuia, ce au provocat o vătămare Furnizorului.
- ii. Achizitorul nu își îndeplinește obligațiile de plată a produselor prestate de Contractant, în condițiile stabilite prin prezentul Contract.

23.4 Rezoluțiunea/Rezilierea Contractului în condițiile pct. 23.2 și pct. 23.3 intervine cu efecte depline, fără a mai fi necesară îndeplinirea vreunei formalități prealabile și fără a mai fi necesară intervenția vreunei instanțe judecătorești și/sau arbitrale.

23.5 Prevederile prezentului Contract în materia rezoluțiunii/rezilierii Contractului se completează cu prevederile în materie ale Codului Civil în vigoare.

23.6 În situația rezoluțiunii/rezilierii totale/parțiale din cauza neexecutării/executării parțiale de către Contractant a obligațiilor contractuale, acesta va datora Autorității contractante daune-interese cu titlu de clauză penală în quantum egal cu valoarea obligațiilor contractuale neexecutate.

23.7 Achizitorul își rezervă dreptul de a denunța unilateral contractul de furnizare produse, în cel mult 15 zile de la apariția unor circumstanțe care nu au putut fi prevăzute la data încheierii contractului, cu condiția notificării Contractantului cu cel puțin 3 zile înainte de momentul denunțării.

Adresă de corespondență:

B-dul 16 Decembrie 1989 nr. 2, C.P. 300173, Timisoara, jud. Timiș

Tel: +4 0256 491 848 | +4 0256 491 843

Direcțiune: +4 0256 492 097 | Fax: +4 0256 491 798

Email: dispecer@dab.rowater.ro

Cod fiscal: RO 23886284/18263352
Cod IBAN: RO18 TREZ 6215 0220 1X01 9407

24. Cesiunea

24.1 - Furnizorul poate cesiona total sau parțial creanțele sale născute din contract, după obținerea în prealabil a acordului scris al achizitorului.

24.2 - Cesiunea nu va afecta obligațiile născute din contract care vor rămâne în sarcina părților așa cum au fost stipulate și asumate inițial.

25. Soluționarea litigiilor

25.1 - Achizitorul și furnizorul vor face toate eforturile pentru a rezolva pe cale amiabilă, prin tratative directe, orice neînțelegere sau dispută care se poate ivi între ei în cadrul sau în legătură cu îndeplinirea contractului.

25.2 - Dacă, după 15 de zile de la începerea acestor tratative, achizitorul și furnizorul nu reușesc să rezolve în mod amiabil o divergență contractuală, fiecare poate solicita ca disputa să se soluționeze, de către instanțele judecătorești competente în a cărei rază teritorială se afla sediul achizitorului.

26. Protecția datelor cu caracter personal

26.1 În măsura în care și dacă Prestatorul obține data cu caracter personal ale angajaților beneficiarului în scopul îndeplinirii obligațiilor ce îi revin prin prezentul contract, aceste date caracter personal vor rămâne proprietatea Beneficiarului în permanență. Prestatorul are dreptul de a folosi aceste date în scopul îndeplinirii ce îi revin prin prezentul contract.

26.2. Prestatorul va considera toate datele cu caracter personal ale angajaților Beneficiarului care îi sunt puse la dispoziție în vederea încheierii și derulării prezentului contract drept strict confidențiale și nu va publica sau divulga aceste date fără acordul scris prealabil al Beneficiarului.

26.3. Prestatorul implementează măsuri tehnice și organizatorice adecvate în vederea asigurării unui nivel de securitate corespunzător riscului prelucrării de date cu caracter personal în cadrul prestării de servicii care fac obiectul prezentului contract și poate face dovada existenței acestora la solicitarea Beneficiarului.

26.4 Prestatorul cooperează cu Beneficiarul și furnizează acestuia, ori de câte ori este nevoie, informațiile necesare pentru îndeplinirea obligațiilor ce îi revin în temeiul Regulamentului General privind Protecția datelor.

În cazul în care Prestatorul apelează la serviciile unui terț pentru îndeplinirea obligațiilor ce îi revin prin prezentul contract, aceleași obligații privind protecția datelor cu caracter personal ale angajaților Achizitorului menționate în prezentul contract se vor răsfrânge asupra terțului prin intermediul contractului sau unui alt act juridic încheiat între Prestator și terț.

26.5. În cazul în care Prestatorul încalcă aceste clauze privind protecția datelor cu caracter personal prin stabilirea altor scopuri și mijloace de prelucrare a datelor cu caracter personal ale angajaților Beneficiarului, altele decât cele menționate în prezentul contract, acesta va respecta prevederile Regulamentului General privind Protecția Datelor, ce îi revin, în calitate de operator.

27. Limba care guvernează contractul

27.1 - Limba care guvernează contractul este limba română.

28. Comunicări

28.1 - (1) Orice comunicare între părți, referitoare la îndeplinirea prezentului contract, trebuie să fie transmisă în scris.

(2) Orice document scris trebuie înregistrat atât în momentul transmiterii cât și în momentul primirii.

Adresă de corespondență:

B-dul 16 Decembrie 1989 nr. 2, C.P. 300173, Timișoara, jud. Timiș

Tel: +4 0256 491 848 | +4 0256 491 843

Direcțiune: +4 0256 492 097 | Fax: +4 0256 491 798

Email: dispecer@dab.rowater.ro

Cod fiscal: RO 23886284/18263352

Cod IBAN: RO18 TREZ 6215 0220 1X01 9407

28.2.- Comunicările între părți se pot face și prin telefon, telegramă, telex, fax sau e-mail cu condiția confirmării în scris a primirii comunicării.

29. Legea aplicabilă contractului

29.1 - Contractul va fi interpretat conform legilor din România.


Părțile au înțeles să încheie azi, _____ prezentul contract în trei exemplare, unul pentru furnizor și două pentru achizitor.

Achizitor,
ADMINISTRAȚIA BAZINALĂ
DE APĂ BANAT

Director
Avram Viorel



Director economic
Ec. Caxi Veronica



Director Tehnic Exploatare, Mentenanță a ISNGA și Investiții
Ing. Ungurean Marius-Ovidiu



Consilier Juridic




SIRBU
VASILE

Birou Achiziții Materiale Lucrări și Servicii
Jurescu Corina



Furnizor,
S.C. ORANGE GARDEN S.R.L.

Administrator



Adresă de corespondență:

B-dul 16 Decembrie 1989 nr. 2, C.P. 300173, Timișoara, jud. Timiș

Tel: +4 0256 491 848 | +4 0256 491 843

Direcțiune: +4 0256 492 097 | Fax: +4 0256 491 798

Email: dispecer@dab.rowater.ro

Cod fiscal: RO 23886284/18263352
Cod IBAN: RO18 TREZ 6215 0220 1X01 9407

• **Anexa Lot 6 - Piese de schimb pentru Motocosoare și Motodefrișătoare STHIL și Cositoare BCS HONDA**

LOT 6	Piese - Motocosoare STHIL FS 360/460 ; motodefrisator STHIL MS			Pret unitar fara TVA	Valoare totala fara TVA
1	Modul aprindere	buc	4	258	1032
2	Cutit dalta	buc	20	155	3100
3	Cap autocut	buc	15	103	1545
4	Cutite Stea	buc	80	145	11600
5	Reductor	buc	5	562	2810
6	Piulita reductor	buc	20	11	220
7	Rola fir 3,00mm	buc	15	176	2640
8	Cilindru+ piston	buc	2	604	1208
9	Carburator	buc	2	345	690
10	Set membrane	set	6	71	426
11	Ambreiaj	buc	4	194	776
12	Tambur ambreiaj	buc	4	108	432
13	Piulita reductor	buc	20	11	220
14	Saiba de presiune	buc	20	17.5	350
15	Disc rotativ (palpator)	buc	20	25	500
16	Filtru aer	buc	2	31	62
17	Cutite tractoras	buc	2	173	346
18	Curea transmisie tractoras	Buc	2	267	534
19	Bucse cutite tractoras	buc	2	45	90
20	Cutit masina tuns gazon	buc	1	116	116
21	Bucsa cutit masina tuns gazon	buc	1	49	49
22	Filtru aer masina tuns gazon	Buc	1	34	34
23	Rezervor benzina	buc	2	223	446
24	Service chit: sorb, bujie, filtru aer	buc	4	61	244
25	Aparatoare tambur	buc	3	91	273
26	Cablu acceleratie	buc	3	102	306
27	Capota	buc	1	73	73
28	Sorb benzina	buc	15	20	300
29	Bujie	buc	15	14	210

Adresă de corespondență:

B-dul 16 Decembrie 1989 nr. 20 C.P. 300173, Timișoara, jud. Timiș

Tel: +4 0256 491 848 | +4 0256 491 843

Direcțiune: +4 0256 492 097 | Fax: +4 0256 491 798

Email: dispecer@dab.rowater.ro

Cod fiscal: RO 23886284/18263352

Cod IBAN: RO18 TREZ 6215 0220 1X01 9407

LOT 6	Motodefrisator STHIL MS				
1	Lama 40 cm 3/8	buc	5	177	885
2	Lama 40 cm 325	buc	5	169	845
3	Lant 40 cm 3/8	buc	32	77	2464
4	Lant 40 cm 325	buc	26	75	1950
5	Lant emondor	buc	5	60.5	302.5
6	Bujie	buc	10	14	140
7	Filtru aer	buc	10	36	360
	TOTAL fara TVA				37578,50

LOT 6	Piese – Cositoare BCS HONDA			Pret unitar fara TVA	Valoare totala fara TVA
1	Cutite si nituri	buc	50	17	850
2	Camera roti	buc	10	80	800
3	Carburator BCS 620	buc	2	660	1320
4	Filtru ulai BCS	buc	6	120	720
5	Filtru aer BCS	buc	6	168	1008
6	Bujie honda	buc	10	30	300
	TOTAL fara TVA				4998

Adresă de corespondență:

B-dul 16 Decembrie 1989 nr. 2, C.P. 300173, Timisoara, jud. Timiș

Tel: +4 0256 491 848 | +4 0256 491 848

Diracțiune: +4 0256 492 097 | Fax: +4 0256 491 798

Email: dispecer@dab.rowater.ro

Cod fiscal: RO 23886284/18263352
Cod IBAN: RO18 TREZ 6215 0220 1X01 9407

Total General	42.576,50
TVA	8089,54
Total TVA inclus	50.666,04

Transportul la sediul achizitorului este asigurat gratuit.

Achizitor,
ADMINISTRAȚIA BAZINALĂ
DE APĂ BANAT

Director
Avram Viorel



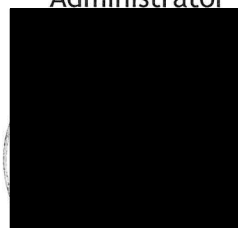
Director economic
Ec. Caxi Veronica

Director Tehnic Exploatare, Mentenanță a ISNGA și Investiții
Ing. Ungurean Marius-Ovidiu

Birou Achiziții Materiale Lucrări și Servicii
Jurescu Corina

Furnizor,
S.C. ORANGE GARDEN S.R.L.

Administrator



Adresă de corespondență:

B-dul 16 Decembrie 1989 nr. 2, C.P. 300173, Timișoara, jud. Timiș

Tel: +4 0256 491 848 | +4 0256 491 843

Direcțiune: +4 0256 492 097 | Fax: +4 0256 491 798

Email: dispecer@dab.rowater.ro

Cod fiscal: RO 23886284/18263352
Cod IBAN: RO18 TREZ 6215 0220 1X01 9407